NORDAIR

HORAIRE
EN VIGUEUR
31 OCTOBRE 1976

TIMETABLE
EFFECTIVE
OCTOBER 31, 1976

CONTIENT ÉGALEMENT LES HORAIRES PUBLIÉS PAR SURVAIR LTÉE.

ALSO CONTAINS FLIGHT SCHEDULES OF SURVAIR LTD.

NORDAIR ONTARIO SERVICES — SERVICES DE NORDAIR ONTARIO

Flight No./No de Vol		741	737	743	733	651	739
Equipment/Appareil		B737	B737	B737	B737	FH7	B737
Frequency/Fréquence		12345	12345	123457	12345	6	7
MONTREAL (DORVAL)	D	-------	0705	1245	1630	1845	0730	1945
OTTAWA	A	-------	×	1315	1700		0805	2015
	D	-------		1330	1715		0820	2030
							×	
HAMILTON	A	-------	0810	1425	1810	1950	0940	2125
	D	-------	0830	1445	1830	2010	-------	2145
WINDSOR	A	-------		1530		2055	-------	2230
PITTSBURGH	A	-------	0915	-------	1915	-------	-------	-------

Flight No./No de Vol		730	742	736	744		650	738
Equipment/Appareil		B737	B737	B737	B737		FH7	B737
Frequency/Fréquence		12345	12345	12345	123457		6	7
PITTSBURGH	D	-------	0945	-------	1945	-------	-------	-------
WINDSOR	D	0700		1600		-------	-------	1630
HAMILTON	A	0740	1030	1640	2030	-------	-------	1710
	D	0800	1055	1700	2100	-------	1010	1730
		×						
OTTAWA	A	0850			2150	-------	1130	1820
	D	0905			2205	-------	1145	1835
MONTREAL (DORVAL)	A	0935	1200	1805	2235	-------	1220	1905

NOTES/SYMBOLES

D: Departure/Départ
A: Arrival/Arrivée

B737 – BOEING 737 (JET)

FH7 – FAIRCHILD FH227 (TURBO PROP)

× Full Meal/ Repas complet

Snack/Collation

1 Monday/Lundi
2 Tuesday/Mardi
3 Wednesday/Mercredi
4 Thursday/Jeudi
5 Friday/Vendredi
6 Saturday/Samedi
7 Sunday/Dimanche

Fly Nordair's new "No Strings" Discount Plan!

- Week-End Excursion fares
- All inclusive tour packages
- Group fares
- Senior Citizen fares (60 yrs. & over)
- Youth fares
- Family Plan

For more details, contact your nearest Nordair office or see your travel agent.

Les nouveaux vols Nordair "sans soucis" à prix réduits! Faites-en l'expérience!

- Taux d'Excursion "Week-Ends"
- Forfaits de voyages (tout compris)
- Taux de groupe
- Taux "Age d'Or" (60 ans et plus)
- Taux "Jeunesse"
- Plan Familial

Pour plus de détails, veuillez communiquer avec le bureau Nordair le plus près ou consultez votre agent de voyages.

SHIP VIA *NORDAIR* THE TIME AND MONEY SAVER!

- Lowest "Courier Service" rates ever! Personalized counter to counter small package service. As low as $4.00 up to 10 lbs.
- Highly competitive general commodity rates.

For information call your nearest NORDAIR office.

HAMILTON/TORONTO • MONTREAL
OTTAWA • PITTSBURGH
WINDSOR/DETROIT

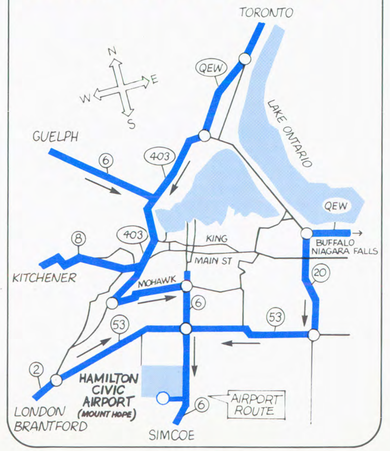
ÉPARGNEZ DU TEMPS ET DE L'ARGENT! EXPÉDIEZ VOTRE FRET PAR *NORDAIR*

- Taux "Service Courrier" les plus bas! Service comptoir à comptoir personnalisé pour petits colis. À compter de $4.00 pour une expédition de 10 lbs.
- Taux concurrentiels.

Pour plus de détails, communiquez avec le bureau NORDAIR le plus près.

HAMILTON CIVIC AIRPORT LOCATION

CHEMIN POUR L'AÉROPORT DE HAMILTON



GENERAL INFORMATION:

All passengers travelling north of Montreal are requested to check in one hour before scheduled departure time. Nordair and/or Survair may refuse to accept any passengers checking in less than one half hour before departure time.

Passengers to destinations north of Chibougamau must make arrangements, in advance, for their living accommodation at destination. Nordair and/or Survair do not assume responsibility for expenses of passengers delayed at Chibougamau and points north.

RESERVATIONS: Reservations will be valid upon purchase of a ticket. Nordair and/or Survair reserve the right to refuse or cancel reservations before commencement of flight or en route whenever such action is deemed advisable or necessary.

BAGGAGE:

a) Except as provided otherwise, in Nordair's and/or Survair's tariff, the free baggage allowance on any full or half fare is forty-four (44) lbs.

b) Baggage in excess of the free baggage allowance is charged for at the rate of 1/2 of 1% of the normal adult one way fare per pound, subject to a minimum charge of fifty cents ($0.50).

c) Nordair's liability on baggage shall not exceed $500.00 and Survair's $100.00 unless greater value is declared and an extra charge is paid at the time of checking baggage.

GROUND TRANSPORTATION: Nordair and/or Survair do not assume any liability of any nature with respect to ground transportation services or the acts or omissions of the ground transportation operators.

LIABILITY: Nordair and/or Survair liability shall not exceed the limitations specified in their tariffs.

TARIFFS: All information published in this timetable is subject to the tariffs published by Nordair and/or Survair. These tariffs are filed with the Canadian Transport Commission (Air Transport Committee) and copies thereof are maintained at each office of the Companies and are available for public inspection. The provisions of said tariffs are subject to change without notice.

GENERAL: Nordair and/or Survair will not be responsible for damages resulting from failure of planes to depart or arrive at times stated herein. Survair Ltd. Services are operated pursuant to the authority of Class 3 or 4 Licenses: the dates, days and times shown are tentative and, at the discretion of Survair Ltd., are subject to change or cancellation without notice, dependent upon traffic offering or for other reasons.

RESTRICTIONS: Nordair has no local traffic rights between Fort George and Poste de la Baleine/Great Whale, Val d'Or and Matagami, and Matagami and Fort George.

INFORMATIONS GÉNÉRALES:

Tous les passagers voyageant au nord de Montréal sont priés de se présenter au comptoir des billets des compagnies une heure avant le départ cédulé. Nordair et/ou Survair se réservent le droit de refuser tout passager qui se présentera moins d'une demi-heure avant le départ cédulé.

Les passagers pour les destinations au nord de Chibougamau doivent faire, à l'avance, les arrangements nécessaires pour les repas et le coucher. Nordair et/ou Survair n'assument pas la responsabilité des frais d'hébergement pour les passagers retardés à Chibougamau et autres points plus au nord.

RÉSERVATIONS: Les réservations seront valables sur achat d'un billet. Toutefois, Nordair et/ou Survair se réservent le droit de refuser ou d'annuler toute réservation avant le départ d'un vol ou en cours de route, lorsque jugé nécessaire ou recommandable.

BAGAGES:

a) Sauf dispositions contraires, un billet ordinaire ou à demi-tarif donne droit au transport de quarante-quatre (44) livres de bagages, en franchise.

b) Le taux pour l'excédent de bagages est 1/2 de 1% du prix d'un billet aller-simple pour adulte, par livre, avec un minimum de cinquante cents ($0.50).

c) La responsabilité de Nordair, relativement aux bagages, ne dépassera pas la somme de $500.00 et celle de Survair $100.00 sauf si une valeur plus élevée est préalablement déclarée et si une taxe supplémentaire est payée au moment de l'enregistrement des bagages.

TRANSPORT AU SOL: Nordair et/ou Survair n'assument aucune responsabilité quant aux services de transport au sol et actes ou omissions de ceux qui assurent lesdits services.

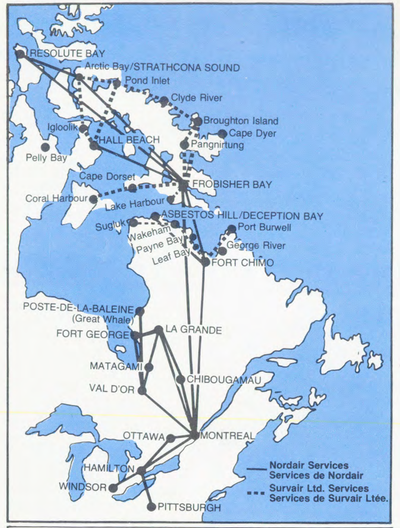
RESPONSABILITÉ: La responsabilité de Nordair et/ou Survair ne dépassera pas les limites fixées par leurs tarifs.

TARIFS: Les renseignements qui figurent sur cet horaire sont sujets aux tarifs publiés par Nordair et/ou Survair. Ces tarifs ont été déposés à la Commission Canadienne des Transports (Comité des Transports Aériens) et chaque bureau des compagnies possède des exemplaires qui sont à la disposition du public, pour consultation. Les dispositions de ces tarifs peuvent être modifiées sans avis préalable.

GÉNÉRAL: Nordair et/ou Survair n'assument aucune responsabilité pour les dommages et intérêts par suite des retards d'arrivées, de départs ou de cancellations des vols prévus à l'horaire. Les services de Survair Ltée sont exploités en vertu de permis de Classe 3 ou 4. Survair Ltée se réserve le droit de changer ou d'annuler en tout temps les dates, jours et heures annoncés, sans autre avis, suivant l'importance du trafic aérien ou pour toute autre raison.

RESTRICTIONS: Il est interdit à Nordair de transporter du trafic local entre Fort George et Poste de la Baleine/Great Whale, Val d'Or et Matagami, et Matagami et Fort George.

See your Travel Agent — Consultez votre agent de voyage



NORDAIR

FOR RESERVATIONS/RÉSERVATIONS

Chibougamau	1-800-361-5525	Matagami	1-800-361-5525
Deception Bay	Radio CJT 988	Montreal	747-7551
Fort Chimo	964-2855	Ottawa	235-1825
Fort George	Radio 2888	Pittsburgh	391-6351
Frobisher Bay	979-5331	Quebec	694-0281
Great Whale/Poste-de-la-Baleine	929-3219	Resolute Bay	252-3880
Hall Beach	Fox Main 38	Toronto	862-0701
Hamilton	525-9090	Val d'Or	1-800-361-5525
La Grande	1-800-361-5525	Windsor	256-2647

TOLL FREE NUMBERS/APPELS GRATUITS

Southern Ontario	Zenith 1-2100	Buffalo, N.Y. (Metro Area)	Enterprise 2754
Michigan State, U.S.A.	Enterprise 7874		

DISTRICT SALES OFFICES/BUREAUX DES VENTES LOCALES

Detroit	See/Voir Windsor	Toronto	(416) 364-8821
Hamilton	(416) 527-2934	Val d'Or	(819) 825-5273
Montreal	(514) 747-5592	Windsor—Local	(519) 258-0562
Ottawa	(613) 232-0940	From/De—Detroit	(313) 965-4976
Pittsburgh	(412) 391-3924		

HEAD OFFICE/SIÈGE SOCIAL:
MONTREAL INTERNATIONAL AIRPORT — AÉROPORT INTERNATIONAL DE MONTRÉAL
DORVAL, QUÉBEC

General Information/Informations générales	747-5592
Freight/Fret	636-3510
TELEX: Reservations/Réservations	05-827701
Freight/Fret	05-821869
Head Office/Siège Social	05-826806

SURVAIR

FOR RESERVATIONS/RÉSERVATIONS

Frobisher Bay ..... 979-5581 Fort Chimo ..... 964-2793 Great Whale 929-3229

HEAD OFFICE/SIÈGE SOCIAL
HUNT CLUB ROAD, BOX 469 R.R. No. 5, OTTAWA, CANADA, K1G 3N3
Telephone .... (613) 521-3673 Telex ..... 0533344 Cable ..... SURVAIR

NORDAIR

HORAIRE EN VIGUEUR 31 OCTOBRE 1976

TIMETABLE EFFECTIVE OCTOBER 31, 1976

CONTIENT ÉGALEMENT LES HORAIRES PUBLIÉS PAR SURVAIR LTÉE.
ALSO CONTAINS FLIGHT SCHEDULES OF SURVAIR LTD.

NORTHWEST QUEBEC SERVICES — SERVICES DU NORD-OUEST DU QUÉBEC

Flight No./No de Vol			771(1)	771(2)	025	033(1)	689	713(1)	713(2)	765(1)	765(2)	691	685(2)	681(3)	685(1)	033(2)
Equipment/Appareil			B737	B737	PRP	PRP	FH7	B737	B737	B737	B737	FH7	FH7	FH7	FH7	PRP
Frequency/Fréquence			123456	12345	24	6	12345	135	235	245	14	1234	57	6	7	7
MONTREAL (DORVAL)	D	----	0800	0800	----	----	1015	1130	1130	1500	1500	1815	1430	1300	1430	----
			×	×				↓	↓	↓	↓	×	↓		↓	
VAL D'OR	A	----	0855	0855	----	----	↓	1225	1225	1555	1555	1940	1555	↓	1555	----
	D	----	0925	0925	----	----	↓	1310	1310	1625	1625	1955	1625	↓	1625	----
CHIBOUGAMAU	A	----	↓	↓	----	----	1140	↓	↓	↓	↓	↓	↓	1425	↓	----
	D	----	↓	↓	----	----	↓	↓	↓	×	×	↓	×	1455	×	----
														☕		
MATAGAMI	A	----	↓	↓	----	----	↓	×	×	↓	↓	2035	↓	☕	↓	----
LA GRANDE	A	----	1030	1030	----	----	↓	↓	↓	1730	1730	----	1815	1620	1815	↓
	D	----	↓	↓	1135	1135	↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓	1905
POSTE-DE-LA-BALEINE/ GREAT WHALE	A	----	↓	↓	↓	↓	----	1430	1430	↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓
FORT GEORGE	A	----	↓	↓	1215	1215	↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓	1945

Flight No./No de Vol			696	772(1)	772(2)	024	32(1)	690	714(1)	714(2)	766(1)	766(2)		686(2)	682(3)	686(1)	32(2)
Equipment/Appareil			FH7	B737	B737	PRP	PRP	FH7	B737	B737	B737	B737		FH7	FH7	FH7	PRP
Frequency/Fréquence			2345	123456	12345	24	6	12345	135	235	245	14		57	6	7	7
FORT GEORGE	D	----	----	----	----	0925	0925	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1705
						↓	↓										↓
POSTE-DE-LA-BALEINE/ GREAT WHALE	D	----	----	----	----	↓	↓	----	1530	1530	----	----	----	----	----	----	↓
LA GRANDE	A	----	↓	↓	↓	1005	1005	----	↓	↓	----	----	----	----	----	↓	1745
	D	----	1115	1115	----	----	----	----	↓	↓	1815	1815	----	1845	1650	1845	----
MATAGAMI	D	0715	↓	↓	----	----	----	----	☕	☕	↓	↓	----	↓	↓	↓	----
CHIBOUGAMAU	A	↓	×	×	----	----	----	↓	↓	↓	×	×	----	×	1815	×	----
	D	↓	↓	↓	----	----	1210	↓	↓	↓	↓	↓	----	↓	1845	↓	----
VAL D'OR	A	0755	1220	1220	----	----	×	1650	1650	1920	1920	----	2025	×	2025	----
	D	0815	1240	1240	----	----	↓	1720	1720	1940	1940	----	2055	↓	2055	----
		×														
MONTREAL (DORVAL)	A	0930	1330	1330	----	----	1335	1810	1810	2030	2030	----	2210	2010	2210	----

NOTES:

(1) Discontinued after December 22, 1976.
Discontinué après le 22 décembre 1976.

(2) Effective December 23, 1976.
En vigueur le 23 décembre 1976.

(3) Effective January 8, 1977.
En vigueur le 8 janvier 1977.

(4) Discontinued after November 29, 1976.
Discontinué après le 29 novembre 1976.

(5) Effective December 6, 1976.
En vigueur le 6 décembre 1976.

ABBREVIATIONS/SYMBOLS
ABRÉVIATIONS/SYMBOLES

D: Departure/Départ
A: Arrival/Arrivée

× Full Meal/
Repas complet

☕ Snack/Collation

B737 – BOEING 737 (JET)

PRP – DC3/DEHAVILLAND TWIN OTTER

FH7 – FAIRCHILD FH227 (TURBO PROP)

1 Monday/Lundi
2 Tuesday/Mardi
3 Wednesday/Mercredi
4 Thursday/Jeudi
5 Friday/Vendredi
6 Saturday/Samedi
7 Sunday/Dimanche
+ 1 Next Day/Jour suivant

NORTHERN SERVICES — SERVICES DU NORD

Flight No./No de Vol		701(4)	721	701(5)	715	703	725	705	723
Equipment/Appareil		B737	B737	B737	B737	B737	B737	B737	B737
Frequency/Fréquence		1	1	1	24	2	3	4	5
MONTREAL (DORVAL)	D	0845	1000	2240	0900	1000	1000	0845	0700
		↓	×	↓	↓	↓	↓	↓	↓
FORT CHIMO	A	↓	1215	↓	1115	↓	↓	↓	↓
	D	↓	1300	↓	1200	↓	↓	↓	↓
		×	↓	☕	×	×	×	☕	×
ASBESTOS HILL/ DECEPTION BAY	A	↓	↓	↓	1300	↓	↓	↓	↓
FROBISHER BAY	A	1145	1405	0140 + 1	------	1300	1300	1145	1000
	D	1230	1450	0225 + 1	------	1345	1345	1230	------
		×	☕	☕		↓	↓	↓	
HALL BEACH	A	↓	1610	↓	------	↓	1505	↓	------
						☕		×	
STRATHCONA SOUND	A	1425	------	0420 + 1	------	↓	------	↓	------
RESOLUTE BAY	A	------	------	------	------	1505	------	1350	------

Flight No./No de Vol		702(4)	722	702(5)	716	704	726	706	724
Equipment/Appareil		B737	B737	B737	B737	B737	B737	B737	B737
Frequency/Fréquence		1	1	2	24	2	3	4	5
RESOLUTE BAY	D	------	------	------	------	1550	------	1435	------
						↓		↓	
STRATHCONA SOUND	A	------	------	------	------	↓	------	1620	------
	D	1525	------	0520	------	×	------	1720	------
		☕		☕		↓		×	
HALL BEACH	D	↓	1655	↓	------	↓	1550	↓	------
			×						
FROBISHER BAY	A	1720	1815	0715	------	1910	1710	1915	------
	D	1750	1845	0745	------	1940	1740	1945	1045
ASBESTOS HILL/ DECEPTION BAY	D	↓	↓	↓	1345	↓	↓	↓	↓
		×	↓	×	↓	☕	×	☕	↓
FORT CHIMO	A	↓	1950	↓	1445	↓	↓	↓	1150
	D	↓	2020	↓	1515	↓	↓	↓	1220
			☕		×				×
MONTREAL (DORVAL)	A	2050	2235	1045	1730	2240	2040	2245	1435

SURVAIR LTD. SERVICES — SERVICES DE SURVAIR LTÉE

Flight No./No de Vol		050	100	150	200	250	300	350	400	450	500	600	800	850	900
Equipment/Appareil		PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP
Frequency/Fréquence		1	1	2	25	3	4	5	1	3	3	24	3	5	6
FORT CHIMO*	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	0800	0800	0800	0800
LEAF BAY	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	0830			0830
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	0845			0845
PAYNE BAY	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	0925			0925
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	0940			0940
KOARTAK	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1010			1010
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1025			1025
WAKEHAM BAY	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1100			1100
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1115			----
SUGLUK	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1200			----
GEORGE RIVER	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	0840	0845	----
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	0855		----
PORT BURWELL	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	0950		----
FROBISHER BAY*	D	0700	1430	1500	1500	0900	0900	0900	----	----	----	----	----	----	----
LAKE HARBOUR	A	↓	↓	↓	1540	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
CAPE DORSET	A	↓	1610	↓	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
	D	↓	1640	↓	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
CORAL HARBOUR	A	↓	1700	↓	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
PANGNIRTUNG	A	↓	----	1615	↓	↓	1015	1015	----	----	----	----	----	----	----
	D	↓	↓	↓	↓	↓	1100	↓	----	----	----	----	----	----	----
BROUGHTON ISLAND	A	0900	----	----	----	1115	1150	↓	----	----	----	----	----	----	----
	D	0915	----	----	----	1200	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
CLYDE RIVER	A	1045	----	----	----	1355	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
	D	1115	----	----	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
POND INLET	A	1310	----	----	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
	D	1330	----	----	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
IGLOOLIK	A	1500	----	----	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
	D	1520	----	----	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
HALL BEACH*	A	1550	----	----	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
	D	1715	----	----	----	↓	↓	↓	1715	0750	1530	----	----	----	----
IGLOOLIK	A	1745	----	----	----	↓	↓	↓	1740	0815	1555	----	----	----	----
	D	1800	----	----	----	↓	↓	↓	1800	0845	1625	----	----	----	----
POND INLET	A	1930	----	----	----	↓	↓	↓	1930	1015	1755	----	----	----	----
	D	----	----	----	----	↓	↓	↓	2000	1045	----	----	----	----	----
STRATHCONA SOUND/ ARCTIC BAY	A	----	----	----	----	↓	↓	↓	2050	1135	----	----	----	----	----

Flight No./No de Vol		051	101	151	201	251	301	351	401	451	501	601	801	851	901
Equipment/Appareil		PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP	PRP
Frequency/Fréquence		2	1	2	25	3	4	5	1	3	3	24	3	5	6
ARCTIC BAY/ STRATHCONA SOUND	D	----	----	----	----	----	----	----	2110	1205	----	----	----	----	----
POND INLET	A	----	----	----	----	----	----	----	2200		----	----	----	----	----
	D	0800	----	----	----	----	----	----	2220	↓	1825	----	----	----	----
IGLOOLIK	A	↓	----	----	----	----	----	----	↓	1335	↓	----	----	----	----
	D	↓	----	----	----	----	----	----	↓	1405	↓	----	----	----	----
HALL BEACH*	A	↓	----	----	----	----	----	----	0005 + 1	1430	2010	----	----	----	----
CLYDE RIVER	A	0955	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----
	D	1015	----	----	----	1440	----	----	----	----	----	----	----	----	----
BROUGHTON ISLAND	A	1145	----	----	----	1635	----	----	----	----	----	----	----	----	----
	D	1200	----	----	----	1705	1235	----	----	----	----	----	----	----	----
							↓								
PANGNIRTUNG	A	↓	----	----	----	↓	1325	----	----	----	----	----	----	----	----
	D	↓	----	1700	----	↓	1355	1045	----	----	----	----	----	----	----
CORAL HARBOUR	D	↓	1730	↓	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
CAPE DORSET	A	↓	1950	↓	----	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
	D	↓	2015	↓	↓	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
LAKE HARBOUR	D	↓	↓	↓	1625	↓	↓	↓	----	----	----	----	----	----	----
FROBISHER BAY*	A	1400	2155	1815	1705	1920	1510	1200	----	----	----	----	----	----	----
PORT BURWELL	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1005	----	----
GEORGE RIVER	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1100	----	----
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1115	0915	----
SUGLUK	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1215	↓	↓	----
WAKEHAM BAY	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1300	↓	↓	----
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1315	↓	↓	1115
KOARTAK	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1350	↓	↓	1150
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1405	↓	↓	1205
PAYNE BAY	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1435	↓	↓	1235
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1450	↓	↓	1250
LEAF BAY	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1530	↓	↓	1330
	D	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1545	↓	↓	1345
FORT CHIMO*	A	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	1615	1155	1000	1415

*Connecting City to/from Nordair Services.
Point de raccordement de/vers les services de Nordair.